

---

herzlich  
willkommen  
im sternen spreitenbach



---

# vorspeisen

---

starters | entrées

---

## Tagessuppe

soup of the day | soup de jour

9.–

---

## Rinds-Bouillon mit Flädli

beef bouillon with pancake strips | bouillon de boeuf avec flädle

10.–

---

## Tomatencreme-Suppe

tomato cream soup | soupe à la tomate

10.–

---

## Blattsalat

green salad | salade verte

10.–

---

## Nüsslisalat mit Ei

lamb's lettuce with egg | salade de mâché à l'oeuf

12.–

---

## Gemischter Salat

mixed salad | salade mêlée

11.–

---

## Caprese Salat

caprese salad | salade caprese

*klein* 13.– / 19.–

---

## Rindscarpaccio

beef carpaccio | carpaccio de boeuf

*klein* 18.– / 28.–

---

## Rindstatar

beef tatar | tatar de boeuf

*klein* 21.– / 31.–

---



---

# spaghetti

---

## **Spaghetti Carbonara**

*klein 16.– / 21.–*

---

## **Spaghetti Pomodoro**

*klein 16.– / 21.–*

---

## **Spaghetti Aglio, Olio und Peperoncino**

*klein 16.– / 21.–*



# fisch & krustentiere

fish & shellfish | poissons & crustacés

---

## **Lachsfilet gebraten mit Blattspinat**

pan-fried salmon fillet with spinach  
filet de saumon aux feuilles d'épinards

38.–

---

## **Eglifilets im Bierteig mit Blattspinat**

beer-battered perch fillets with spinach  
filet de perche à la pâte de bière aux feuilles d'épinards

*klein 20.– / 30.–*

---

## **Sautierte Tigercrevetten und gebratene Jakobsmuscheln Safran-Risotto mit Oliven, Tomaten und Rucola**

sautéed tiger prawns  
and scallops with saffron risotto,  
olives, dried tomatoes and rocket salad

crevettes sautées et des Coquilles Saint Jaques  
Sur un Risotto au Safran, Olives, Tomates  
séchées et des feuilles de roquette

*klein 26.– / 38.–*

---



---

# beilagen

---

sides | plats d'accompagnement

---

**Bei Fisch- und Krustentiergerichten ist eine dieser Beilagen nach Wahl im Preis inbegriffen:**

You can choose one of the below listed sides to your fish or seafood dish:

Tous ces plats de poisson et de crustacées comprennent l'un de ces plats d'accompagnement de votre choix:

**Trockenreis**

plain rice | riz

---

**Salzkartoffeln**

boiled potatoes | pommes de terre bouilles

---

**Hausgemachte Spätzli**

homemade spaetzle | Spätzli fait maison

---

**Risotto**

---

**Bratkartoffeln**

roast potatoes | pommes de terre sautées

---

**Rösti**

rösti

---

**Pommes Frites**

french fries | frites

---

**Nudeln**

pasta | nouilles

---

**Als Fitnesssteller**

salad | fitness

---



# grill- & fleischspezialitäten

meat | viande

---

## **Rindsfilet mit Gemüse**

filet of beef with vegetables  
filet de bouef avec du légumes

150g 46.– / 220g 62.–

---

## **Rinds-Entrecôte mit Gemüse**

beef sirloin steak with vegetables  
entrecôte de boeuf avec du légumes

150g 38.– / 220g 48.–

---

## **Pferdefilet mit Gemüse**

filet of horse with vegetables  
filet de cheval avec du légumes

150g 36.– / 220g 46.–

---

## **Schweinesteak mit Gemüse**

pork steak with vegetables  
steak du porc avec du légumes

150g 26.– / 220g 33.–

---

## **Pouletbrust mit Gemüse**

chicken breast with vegetables  
poitrine de poulet avec du légumes

28.–

---

## **«Sternen Burger» mit Spiegelei und Sesam-Brot**

«Sternen Burger» with a fried egg, sesame bread  
«Sternen Burger» avec un ouef plat, pains de sésame

150g 24.– / 220g 32.–

---



**Geschnetzelttes Kalbfleisch «Zürcher Art»**

sliced veal «Zurich style»  
Emincé de veaux à la zurchoise  
*klein 36.– / 42.–*

---

**Original Wienerschnitzel mit Gemüse**

original viennese schnitzel with vegetables  
escalope de veaux viennoise avec du légumes  
39.–

---

**Kalbs-Cordon bleu mit Gemüse**

veal Cordon bleu «Royal» with vegetables  
Cordon bleu de veaux avec du légumes  
42.–

---

**Rindsfilet-Gulasch «Stroganoff»**

beef stroganoff  
boeuf stroganoff  
*klein 39.– / 48.–*

---

**«Riz Casimir»**

Pouletgeschnetzelttes an Currysauce, Früchtegarnitur und Reis  
chicken slices on a creamy curry sauce with rice and fruit  
Emincé de Poulet à la sauce curry avec de fruits et du riz  
*klein 28.– / 34.–*

---

**Die vier Garstufen für Fleisch**

**stark blutig | rare | bleu | crudo**

Das Fleisch wird nur stark angebraten und ist damit noch roh.  
Der Fleischsaft ist dunkelrot.

**blutig | medium rare | saignant | medio rosa**

Das Fleisch wird bei mittlerer Hitze gebraten.  
Der Fleischsaft ist rötlich.

**rosa | medium | à point | medio**

Das Fleisch wird bei mittlerer Hitze auf den Punkt  
gebraten und ist gleichmässig rosa gefärbt.

**gut durch | well done | bien cuit | ben fatto**

Das Fleisch wird bei kleinem Feuer langsam gebraten,  
ist noch ganz leicht rosa und der Fleischsaft ist klar.



# — beilagen & saucen —

sides & sauces | plats d'accompagnement & sauces

---

**Bei Fleischgerichten ist eine dieser Beilagen nach Wahl im Preis inbegriffen:**

You can choose one of the below listed sides to your meat dish:

Tous ces plats à base de viandes comprennent l'un de ces plats d'accompagnement de votre choix:

**Trockenreis**

plain rice | riz

---

**Salzkartoffeln**

boiled potatoes | pommes de terre bouillies

---

**Hausgemachte Spätzli**

homemade spaetzle | Spätzli fait maison

---

**Risotto**

---

**Bratkartoffeln**

roast potatoes | pommes de terre sautées

---

**Rösti**

rösti

---

**Pommes Frites**

french fries | frites

---

**Nudeln**

pasta | nouilles

---

**Als Fitnessteller**

salad | fitness

---

**Saucen: Béarnaise, BBQ, Pfefferrahm oder Kräuterbutter**

saucen: Béarnaise, BBQ, pepper sauce, garlic butter

saucen: Béarnaise, BBQ, sauce au poivre ou beurre aux fines herbes





---

# vegetarisch

---

vegetarian | végétariens

---

## **Vegi-Sternen-Burger**

22.–

---

## **Gemüseteller**

vegetable plate  
assiette de légumes

24.–

---

## **Mediterranes Safranrisotto mit Oliven, Tomaten und Rucola**

mediterranean saffron risotto  
with olives, dried tomatoes and rocket salad

risotto méditerranéen au safran  
avec des Olives, Tomates séchées  
et de feuilles de roquette

*klein 18.– / 25.–*

---

## **Gemüse-Curry mit Reis und Kokos-Banane**

vegetable curry served with rice and a banana  
rolled in coconut

curry de légumes avec la banan  
panné à la noix de cocos

*klein 23.– / 28.–*

---



# — unsere feinen salate —

salads | salades

---

## **Salatteller mit Freiland-Ei**

salad with free-range egg | assiette de salade à l'ouef

19.–

---

## **Wurst-Salat einfach**

sausage salad no garnish | salade de saucisse simple

15.–

---

## **Wurst-Salat garniert mit vielen frischen Salaten**

sausage salad garnished with lots of fresh salad

salade de saucisse garnis de diverses salades

21.–

---

## **Wurst-Käse-Salat einfach**

sausage and cheese salad no garnish | salade de saucisse et fromage simple

15.–

---

## **Wurst-Käse-Salat garniert mit vielen frischen Salaten**

sausage and cheese salad garnished with lots of fresh salad

salade de saucisse et fromage garnis de diverses salades

21.–

---

## **Thon-Salat einfach**

tuna salad no garnish | salade de thon simple

15.–

---

## **Thon-Salat garniert**

tuna salad garnished | salade de thon garnis de diverses salades

19.–

---

## **Cäsar Salat mit Parmesan, Speck, Croûtons und Pouletstreifen**

caesar salad with parmesan cheese, bacon, croutons and chicken strips

salade César avec Poulet, parmesan, croutons et du lard

25.–

---



---

# jausen

---

einfach ein genuss

---

## **Das legendäre Sternen-Jausen-Brett**

Eine vielseitige Auswahl an Trockenfleisch-Spezialitäten und Käse.  
Dazu servieren wir: Essiggurken, Cherry-Tomaten, Silberzwiebeln  
und knuspriges Brot.

mixed plate

A selection of air-dried meats and quality cheese.

Served with pickles cherry tomatoes, onions and bread.

Planche casse croûte

Un choix polyvalent de viande sèche et du fromage.

Servi avec des cornichons, tomates cerises et des petits oignons.

*Portion 22.–*

---

# sternen

---

sandwiches

---

## **Mit frischem Baguette-Brot, Salat, Tomaten, Gurken**

With fresh baguette, lettuce, tomatoes, pickles.

Avec du pain baguette frais, de la laitue, des tomates,  
des concombres

**Salami** 8.–

**Schinken** | Ham | Jambon 8.–

**Bündnerfleisch** | air-dried Grisons meat | viande séchée de grison 12.–

**Rohschinken** | dry-cured ham | Jambon cru 12.–





### **Herkunft der Fische und Krustentiere**

Lachs | salmon | saumon: Schottland/Norwegen

Egli | perch | filet de perche: Schweiz

Crevetten | prawns | crevette: Vietnam/Schweiz

Jakobsmuscheln | scallops | Coquilles Saint Jaques: USA/Schottland

### **Herkunft unserer Fleischsorten**

Rind | beef | boeuf: Schweiz | Irland | Argentinien | USA

Kalb | veal | veau: Schweiz

Schwein | pork | porc: Schweiz

Poulet | chicken | poulet: Schweiz

Pferd | horse | cheval: Argentinien | Kanada

Fleisch kann mit Antibiotika versetzt sein

Meat can be mixed with antibiotics

Les viandes peuvent contenir des antibiotiques.

